

## OSTEGUNZURI - Otsailak 8

**16:00 Trapujale Txikia.** Lezo Herri Eskolak Trapujaleri harrera eta ongietorria egingo dio.

**Trapujale Txiki.** Recibimiento a Trapujale en Lezo Herri Eskola.

**19:30 Trapujaleren jaitsiera.** Martizkone baseritik aterako da TGLUMEko taldeak alaiturik eta Alde Zaharreko Joaldunen laguntzarekin. Pregoia eta arranpuila. **Bajada del Trapujale** desde el caserío Martizkone acompañado por los Tuntturros de la Parte Vieja y l@s músic@s de TGLUME. Arranpuilla y lectura del pregón.

**20:00 Trapujaleren lagunak omentzen.** Aurtengo oroigarri bereziaren banaketa: **Lezoko Dantzazaleak** jasoko dute Gurutze Santuaren plazan **Homenaje a l@s amig@s de Trapujale.** Este año entrega del Trapujale a **Lezoko Dantzazaleak** en Gurutze Santuaren plaza.

## OSTIRALORI - Otsailak 9

**10:00 Kalejira** herrian zehar Lezo Herri Eskolako eta Lezo Institutuko ikasleekin. **Kalejira** recorriendo las calles las alumnas y alumnos de Lezo Herri Eskola y Lezo Institutua.

**10:30** Lezo Institutua eta Lezo Herri Eskolako ikasleen eskutik **"Ekosistemak"** emanaldiaren ikuskizuna Bekoerota Kiroldegian. Representación de **"Ekosistemak"** con las alumnas y alumnos de Lezo Herri Eskola y Lezo Institutua en el Polideportivo Bekoerota.

**11:15 "Trapujale festa"** Pasaia-Lezo Lizeoko ikasleen eskutik Gurutze Santuaren plazan (eguraldi txarra egingo balu, Karlos Saldise plazan). **"Trapujale festa"** con las alumnas y alumnos de Pasaia-Lezo Lizeoa en Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo en Karlos Saldise plaza).

**17:30 Sorgin Dantza eta Zirikuen kalejira** Gurutze Santuaren plazan hasi eta amaituta. **Kalejira de Zirikus y Sorgin Dantza** partiendo y finalizando en Gurutze Santuaren plaza.

**18:30 Desfilea** herrian zehar Lezoko Dantzazaleen eskutik. **Desfile** por las calles a cargo de Lezoko Dantzazaleak.

**19:30 "Lorzainen dantzak"** Lezoko Euskal Dantzazaleen eskutik Gurutze Santuaren plazan (eguraldi txarrarekin Karlos Saldise plazan). **"Lorzainen dantzak"** con Lezoko Euskal Dantzazaleak en Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo en Karlos Saldise plaza).

**20:00 Kartelada.** Encartelada.

## LARUNBATGORRI - Otsailak 10

**11:15 Kalejira** Murixka Dantza taldearen lokaletik abiatuta (Kale Nagusia) Gurutze Santuaren plazaraino (eguraldi txarra egingez gero, 12:00etan Karlos Saldise plazan). Jarraian dantza emanaldia. **Pasacalle** desde el local del grupo de danza Murixka (Kale Nagusia) hasta Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo, a las 12:00 en Karlos Saldise plaza). A continuación, actuación de danza.

**12:30 Kantujira** Aiton Bordatik abiatuta. **Kantujira** desde Aiton Borda.

**17:00 Desfilea** San Pedro auzotik abiatuta. Gaia: **"Marrazki bizidunak"**. **Desfile** desde el barrio de San Pedro. Tema: **"Dibujos animados"**.

**18:00 Karro-poteoa** heritik zehar Karlos Saldise plazatik abiatuta. **Karro-poteo** por las calles del pueblo desde Karlos Saldise plaza.

**20:30 Mozorro festaren aurkezpena** Gurutze Santuaren plazan. **Presentación de la fiesta de disfraces** en Gurutze Santuaren plaza.

**21:00 Mozorro afaria herrikoia** Koldobike Gezala pilotalekuan. **Cena popular de disfraces** en el frontón Koldobike Gezala.

**23:30 Elektrotxaranga:** "Matraka" **"Matraka"** Elektrotxaranga.

## IGANDEUBEL - Otsailak 11

## ASTELEHENARRE - Otsailak 12

**17:00 Kalejira** herriko kaleetan zehar eta ondoren dantzaldia Gurutze Santuaren plazan. **Pasacalles** por las calles del pueblo y bailes en la plaza del Santo Cristo.

## ASTEARTEBELTZ - Otsailak 13

**15:15** Lezo Herri Eskolako ikasleen eskutik, **epaiketa txikiaren antzezpena** eskolako jolastoki estalian. Hirugarren zikloko ikasleek **Trapujaleren epaiketa eta erreketak** antzetzuko dute. **Escenificación del juicio txiki** por parte de alumnas y alumnos de tercer ciclo de Lezo Herri Eskola en el patio cubierto de la escuela.

**16:00 Txokolatada** Lezo Herri Eskolan. **Chocolatada** en Lezo Herri Eskola.

**19:00 Trapujaleren epaiketa** Gurutze Santuaren plazan. Jarraian **herio bidaia**. **Juicio a Trapujale** en Gurutze Santuaren plaza. A continuación, la **comitiva fúnebre**.

# LEZO

# INAUTERIAK

## OTSAILAK 8-13



Lezoko  
Unibertsitateko  
Udala

